

In Erwägung des günstigen Gutachtens der Abteilung Natur und Forstwesen;

In der Erwägung, dass es in diesem Teich, obwohl er in Verbindung mit dem Fluss "La Rulles" steht und infolgedessen der Regelung betreffend die Salmonidengewässer unterliegt, tatsächlich Cypriniden und Hechte gibt;

In Erwägung der Notwendigkeit, den Tourismus in dieser Region durch die Ausübung des Fischfangs in diesem Weiher, der einen besonderen Charakter hinsichtlich der Fischbevölkerung aufweist, zu fördern,

Beschließt:

Artikel 1 - In Abweichung der Bestimmungen von Artikel 10 Ziffer 1 des Erlasses der Wallonischen Regionalexekutive vom 11. März 1993 zur Ausführung des Gesetzes vom 1. Juli 1954 wird erlaubt, im Weiher "Châtelet" in Habay-la-Neuve vom 1. Oktober bis zum 31. Dezember zu fischen und zwar: Fische jeglicher Art mit Ausnahme der Bachforelle, der Regenbogenforelle, des Wandersaiblings, des Bachsaiblings und des Renkens.

Art. 2 - Der vorliegende Erlass tritt am 1. Januar 2017 außer Kraft.

Namur, den 21. Dezember 2015

R. COLLIN

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2016/200087]

21 DECEMBER 2015. — Ministerieel besluit waarbij het vissen van bepaalde vissen gedurende de sluitingsperiode tijdelijk toegelaten is in de vijver Châtelet, te Habay-la-Neuve

De Minister van Landbouw, Natuur, Landelijke Aangelegenheden, Toerisme en Sportinfrastructuur, afgevaardigde voor de Vertegenwoordiging bij de Grote Regio,

Gelet op de wet van 1 juli 1954 op de riviervisvangst, artikel 14;

Gelet op het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 11 maart 1993 tot uitvoering van de wet van 1 juli 1954 op de riviervisserij, artikel 10, 1°;

Gelet op het verzoek dat de gemeente Habay op 25 november 2015 heeft ingediend met het oog op de hernieuwing van de toelating om tijdens de sluitingsperiode bepaalde vissen te vangen in de vijver "Châtelet", te Habay-la-Neuve;

Gelet op het gunstig advies van het Departement Natuur en Bossen;

Overwegende dat deze vijver, alhoewel hij met de rivier "La Rulles" communiceert en bijgevolg onderworpen is aan de regelgeving betreffende de waterlopen voor zalmachtigen, in werkelijkheid een karper- en snoekachtig karakter vertoont;

Overwegende dat het toerisme in dat gebied moet worden bevorderd door het vissen in die vijver met een erg bijzondere aard te stimuleren,

Besluit :

Artikel 1. In afwijking van de bepalingen van artikel 10, 1°, van het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 11 maart 1993 tot uitvoering van de wet van 1 juli 1954 op de riviervisvangst is het van 1 oktober tot 31 december toegelaten in de vijver "Châtelet", te Habay-la-Neuve elke vis te vangen, met uitzondering van beekforel, regenboogforel, beekridders, bronforel en coregonidae.

Art. 2. Dit besluit houdt op van kracht te zijn op 1 januari 2017.

Namen, 21 december 2015.

R. COLLIN

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C - 2015/31902]

18 DECEMBER 2015. — Ordonnantie houdende wijziging van de ordonnantie van 16 juli 1998 betreffende de toekenning van subsidies om investeringen van openbaar nut aan te moedigen (1)

Het Brusselse Hoofdstedelijke Parlement heeft aangenomen en Wij, Executieve, bekrachtigen, het geen volgt :

Artikel 1. Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Art. 2. In artikel 22, § 1, eerste lid, 10°, van de ordonnantie van 16 juli 1998 betreffende de toekenning van subsidies om investeringen van openbaar nut aan te moedigen, zoals gewijzigd door de ordonnantie van 30 april 2009, worden de woorden « vijftig dagen » geschrapt.

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 2015/31902]

18 DECEMBRE 2015. — Ordonnance modifiant l'ordonnance du 16 juillet 1998 relative à l'octroi de subsides destinés à encourager la réalisation d'investissements d'intérêt public (1)

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Art. 2. A l'article 22, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 10°, de l'ordonnance du 16 juillet 1998 relative à l'octroi de subsides destinés à encourager la réalisation d'investissements d'intérêt public, tel que modifié par l'ordonnance du 30 avril 2009, les mots « cinquante jours » sont supprimés.

Art. 3. Deze ordonnantie treedt in werking op 10 november 2015.

Kondigen deze ordonnantie af, bevelen dat ze in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 18 december 2015.

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Territoriale Ontwikkeling, Stedelijk Beleid, Monumenten en Landschappen, Studentenaangelegenheden, Toerisme, Openbaar Ambt, Wetenschappelijk Onderzoek en Openbare Netheid,

R. VERVOORT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Externe Betrekkingen en Ontwikkelingssamenwerking,

G. VANHENGEL

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Tewerkstelling, Economie en Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,

D. GOSUIN

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken,

P. SMET

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,

Mevr. C. FREMAULT

Nota

(1) Gewone zitting 2015-2016.

Documenten van het Parlement. — Ontwerp van ordonnantie, A-238/1. — Verslag, A-238/2.

Integraal verslag. — Bespreking en aanneming. Vergadering van vrijdag 18 december 2015.

Art. 3. La présente ordonnance entre en vigueur le 10 novembre 2015.

Promulguons la présente ordonnance, ordonnons qu'elle soit publiée au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 18 décembre 2015.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, du Développement territorial, de la Politique de la ville, des Monuments et Sites, des Affaires étudiantes, du Tourisme, de la Fonction publique, de la Recherche scientifique et de la Propreté publique,

R. VERVOORT

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, des Relations extérieures et de la Coopération au Développement,

G. VANHENGEL

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie et de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente,

D. GOSUIN

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics,

P. SMET

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de Vie, de l'Environnement et de l'Energie,

Mme C. FREMAULT

Note

(1) *Session ordinaire 2015-2016.*

Documents du Parlement. — Projet d'ordonnance, A-238/1. — Rapport, A-238/2.

Compte rendu intégral. — Discussion et adoption. Séance du vendredi 18 décembre 2015.

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

FEDERALE OVERHEIDSDIENST KANSELARIJ VAN DE EERSTE MINISTER EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[C – 2016/22007]

26 DECEMBER 2015. — Koninklijk besluit tot overdracht van personeelsleden van de Federale Overheidsdienst Sociale zekerheid naar de Regering van de Franse Gemeenschap

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het koninklijk besluit van 25 juli 1989 tot vaststelling van de wijze waarop personeelsleden van de federale ministeries overgaan naar de Gemeenschaps- en Gewestregeringen en naar het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschaps-commissie, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 28 december 1989, 1 oktober 1990, 22 december 1993, 21 februari 1997, 26 mei 2002, 25 april 2004, 20 mei 2009, 10 september 2009 en 22 mei 2014, bijlage II, 16, 1^o a);

Gelet op het advies van de Regering van de Franse Gemeenschap, gegeven op 18 november 2015;

Op de voordracht van de Eerste Minister en van de Minister van Sociale zaken en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De personeelsleden van de Federale Overheidsdienst Sociale zekerheid, waarvan de namen in de bijlage van dit besluit worden vermeld, worden overgedragen naar de Regering van de Franse Gemeenschap.

SERVICE PUBLIC FEDERAL CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE ET SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[C – 2016/22007]

26 DECEMBRE 2015. — Arrêté royal relatif au transfert au Gouvernement de la Communauté française des membres du personnel du Service public fédéral Sécurité sociale

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal du 25 juillet 1989 déterminant les modalités de transfert de membres du personnel des ministères fédéraux aux Gouvernements des Communautés et des Régions et au Collège réuni de la Commission communautaire commune, modifié par les arrêtés royaux des 28 décembre 1989, 1^{er} octobre 1990, 22 décembre 1993, 21 février 1997, 26 mai 2002, 25 avril 2004, 20 mai 2009, 10 septembre 2009 et 22 mai 2014, annexe II, 16, 1^o a);

Vu l'avis du Gouvernement de la Communauté française, donné le 18 novembre 2015;

Sur la proposition du Premier Ministre et du Ministre des Affaires sociales et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les membres du personnel du Service public fédéral Sécurité sociale, dont les noms sont repris en annexe du présent arrêté, sont transférés au Gouvernement de la Communauté française.